



FUNKCJA POŁĄCZENIA ALARMOWEGO EMPORIA

Istnieje możliwość zapisania maksymalnie 5 kontaktów alarmowych (rodzina, przyjaciele, instytucje).

- W razie wypadku należy nacisnąć i przytrzymać przycisk połączenia alarmowego znajdujący się z tyłu telefonu. (Działa również przy włączonej blokadzie przycisków.)
- W automatyczny sposób nawiązywane jest połączenie z 5 podanymi wcześniej numerami w zapisanej kolejności. Jeśli pierwszy numer nie odpowiada, automatycznie odbywa się próba nawiązania połączenia z drugim numerem. Jeśli drugi numer nie odpowiada, automatycznie odbywa się próba nawiązania połączenia z trzecim numerem itd. (maks. 3 próby z 5 numerami).
- Równoległe do połączenia alarmowego wysyłana jest wiadomość (SMS): **»Otrzymujesz połączenie alarmowe. W chwili nawiązywania rozmowy rozlega się sygnał ostrzegawczy. Proszę 3 razy nacisnąć przycisk 0, aby uzyskać połączenie.«**
Wskazówka: osoba, do której skierowane jest połączenie, musi w ciągu 60 sekund nacisnąć 3 razy przycisk 0, w przeciwnym razie rozmowa zostaje anulowana (aby uniknąć przekierowania połączenia alarmowego do poczty głosowej).
- Po uruchomieniu połączenia alarmowego, telefon emporia przez godzinę automatycznie odbiera każde połączenie przychodzące. Aby wyłączyć tę funkcję, należy wyłączyć telefon przyciskiem  i ponownie go włączyć.
- Aby anulować połączenie alarmowe, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk .
- Podczas połączenia alarmowego rozbrzmiewa ciągle sygnał ostrzegawczy, który dodatkowo alarmuje otoczenie i rozmówcę.

- Jeśli w telefonie nie zapisano żadnego kontaktu alarmowego, skończyły się środki na karcie lub użytkownik jest zalogowany w innej sieci bez możliwości korzystania z niej (np. nie jest włączony roaming), wówczas po naciśnięciu przycisku połączenia alarmowego zostanie wybrany numer 112.

Wskazówka: jeśli użytkownik chciałby zapisać oficjalne numery (policja, straż pożarna itp.) jako kontakty alarmowe, należy to uzgodnić z odpowiednimi instytucjami. Nie ponosimy odpowiedzialności za ewentualne koszty, które powstaną w razie przypadkowego połączenia z ww. numerami.

Zapisywanie/edycja kontaktów alarmowych:

- W menu **Ustawienia** ⇒ **Kontakty alarmowe** ⇒ **Zapisz kontakt alarmowy** ⇒ wybrać odpowiednią pozycję (np. **Kontakt alarmowy 1**) za pomocą
 - ⇒ wybrać **Ok** za pomocą
 - ⇒ wybrać **Prywatne** lub **Organizacja pomocy** przy użyciu
 - ⇒ wybrać kontakt

Aktywowanie przycisku połączenia alarmowego:

- W menu **Ustawienia** ⇒ **Kontakty alarmowe** ⇒ **Przycisk połączenia alarmowego** ⇒ **Wł./Wył.**

Alarm wstępny:

Alarm wstępny to sygnał ostrzegawczy, który rozbrzmiewa przez 10 sekund, zwracając uwagę otoczenia na sytuację alarmową. Następnie uruchamiana jest sekwencja połączenia alarmowego.

- W menu **Ustawienia** ⇒ **Kontakty alarmowe** ⇒ **Alarm wstępny** ⇒ **Wł./Wył.**

USTAWIENIA

W menu **Ustawienia** ⇒

Dźwięki i sygnały:

- Istnieje możliwość dokonania osobistych ustawień w zakresie dźwięków, sygnałów i wibracji lub wybrania ustawień standardowych (profilu).
- Punkty menu: **Dźwięk dzwonka, Dźwięk budzika, Głośność dzwonka, Tryb cichy/uśpienie, Konferencja/teatr, Maks./komunik. miejska, Dźwięk narastający, Wibrowanie przy połączeniu, Wibrowanie przy budzeniu, Dźwięk przycisków, Dźwięk wiadomości, Wibrowanie przy wiadomości, Głośność, gdy telefon przy uchu, Głośność przy rozmowie z ręki, Dźwięk potwierdzenia, Dźwięk połączenia alarmowego**
- Profil **Tryb cichy/uśpienie**
Tylko sygnalizacja optyczna (miga dioda latarki, informacja na wyświetlaczu), bez dźwięku, bez wibracji
- Profil **Konferencja/teatr**
Sygnalizacja optyczna (miga dioda latarki, informacja na wyświetlaczu) i urządzenie wibruje, bez dźwięku
- Profil **Maks./komunik. miejska**
Dźwięki przycisków, sygnał SMS i wibracja są włączone, głośność połączenia jest ustawiona na maksymalną wartość

Nr poczty głosowej:

Proszę wpisać numer poczty głosowej. Można go znaleźć w dokumentacji dostarczonej przez operatora sieci telefonii komórkowej.

Ustawienia zabezpieczeń:

- PIN:** pytanie o PIN wł./wył., zmiana PIN
- Kod telefonu:** wł./wył., zmiana (standardowo 1234)

Zresetuj:




Istnieje możliwość przywrócenia standardowych ustawień telefonu (standardowy kod telefonu 1234).

RADIO FM



W menu ⇒ **Radio FM** ⇒ **Opcje:**

Lista kanałów, Wejście ręczne, Automatyczne wyszukiwanie preselekcji, Głośnik, Informacja, Zakończ

Wyszukiwanie kanału:

- Ręczne wyszukiwanie kanału:**
jeśli znana jest częstotliwość kanału, ustawić go przyciskiem   lub w menu **Opcje** ⇒ **Wejście ręczne** ⇒ wpisać częstotliwość za pomocą przycisków oznaczonych cyframi.
- Automatyczne wyszukiwanie kanału:**
w menu **Opcje** ⇒ **Automatyczne wyszukiwanie preselekcji** ⇒  ⇒ zapisane są na liście wszystkie znalezione kanały.

Ustawianie głośności:

Przyciskiem  i  z boku telefonu. Nie działa przy wyszukiwaniu automatycznym i w opcjach.

LISTY POŁĄCZEŃ

W menu ⇒ **Listy połączeń** ⇒ wybrać:

Połączenia nieodebrane, Wybrane numery, Połączenia odebrane, Czas trwania rozmowy, Usunąć

Czas trwania rozmowy:

Wyświetla czas trwania ostatniej rozmowy, wszystkich połączeń wychodzących i przychodzących, oraz czas trwania wszystkich rozmów.




Usunąć:

Umożliwia usunięcie pojedynczych lub wszystkich list połączeń.

NARZĘDZIA

W menu **Narzędzia** ⇒


Budzik:

- Ustaw godzinę:** Podać godzinę budzenia i potwierdzić. Budzik jest aktywowany i będzie dzwonić codziennie o ustawionej godzinie.
- Wył.:** wyłączenie budzika
Dzwoniący budzik należy wyłączyć przyciskiem . Wyciszenie jest możliwe przyciskiem  lub  (włącza się ponownie po 5 minutach).

Przypomnienie o urodzinach:

- Wpisywanie daty urodzin: **Nowa data urodzin** ⇒ wybrać **Z kontaktów** lub wpisać **Nazwę** ⇒ w polu **Ustaw datę** podać datę urodzin ⇒ w polu **Przypomnienie** podać godzinę alarmu

Bluetooth:

- Za pomocą tej funkcji można korzystać z urządzeń wyposażonych w funkcję Bluetooth bez konieczności łączenia ich kablem.
- Bluetooth Wł./Wył.:**
Włączanie i wyłączanie funkcji Bluetooth.
- Połącz ⇒ Znajdź nowe urządzenia:**
Wyszukiwanie urządzeń, które mają być powiązane ⇒ wybrać przyciskiem . Po następnym włączeniu funkcji Bluetooth telefon rozpoznaje powiązane urządzenia i automatycznie się z nimi łączy.

ŁADOWARKA

Ładowanie za pomocą ładowarki:

Podłączyć kabel przeznaczony do ładowania do gniazda z tyłu ładowarki, umieścić telefon w ładowarce.



Wskazówka: w przypadku połączenia przychodzącego podczas ładowania telefonu w ładowarce następuje automatyczne wyłączenie wibracji. Ma to zapobiec niepożądanym drganiom ładowarki, które są powodowane wibracjami. Po wyjęciu telefonu z ładowarki funkcja wibracji zostanie ponownie aktywowana.

Telefonowanie z telefonu umieszczonego w ładowarce:

- Gdy telefon jest podłączony do ładowarki, można odebrać rozmowę przychodzącą w następujący sposób:
 - Pozostawić telefon w ładowarce i nacisnąć zielony przycisk. Rozmowa będzie przeprowadzana w trybie głośnomówiącym.
- Wyjęcie telefonu z ładowarki spowoduje automatyczne odebranie połączenia.
- Umieszczenie telefonu w ładowarce podczas przeprowadzania rozmowy nie powoduje przerwania rozmowy, lecz aktywowanie trybu głośnomówiącego.

PYTANIA I ODPOWIEDZI (FAQ)

Ekran jest pusty/czarny:

- Aktywowany jest tryb energooszczędny: należy nacisnąć dowolny przycisk.
- Włączone są blokada przycisków i tryb energooszczędny: należy nacisnąć  lub zielony przycisk.
- Telefon jest wyłączony: należy nacisnąć  i przytrzymać 2 sekundy w celu włączenia.
- Akumulator jest całkowicie rozładowany i telefon wyłączył się: należy naładować akumulator.

POLSKI

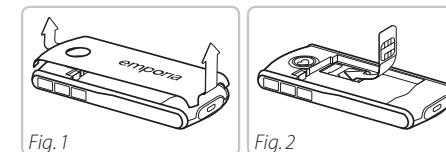


emporia PURE

Informacje dotyczące łatwego telefonowania można znaleźć pod adresem www.emporia.eu

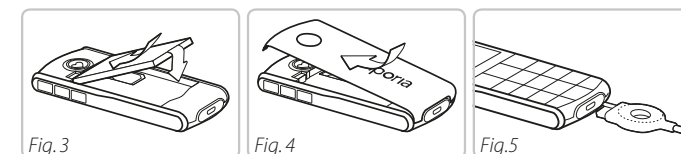
Nr części: V25_ShortManual-V6_54322-POL | 201610 | Zastrzega się możliwość błędów w druku, pomyłek i zmian technicznych.

WKŁADANIE KARTY SIM



- Rys. 1:** Zdjąć pokrywę z komory na akumulator
- Rys. 2:** Wsunąć kartę SIM do uchwyty – złote styki muszą być skierowane w dół

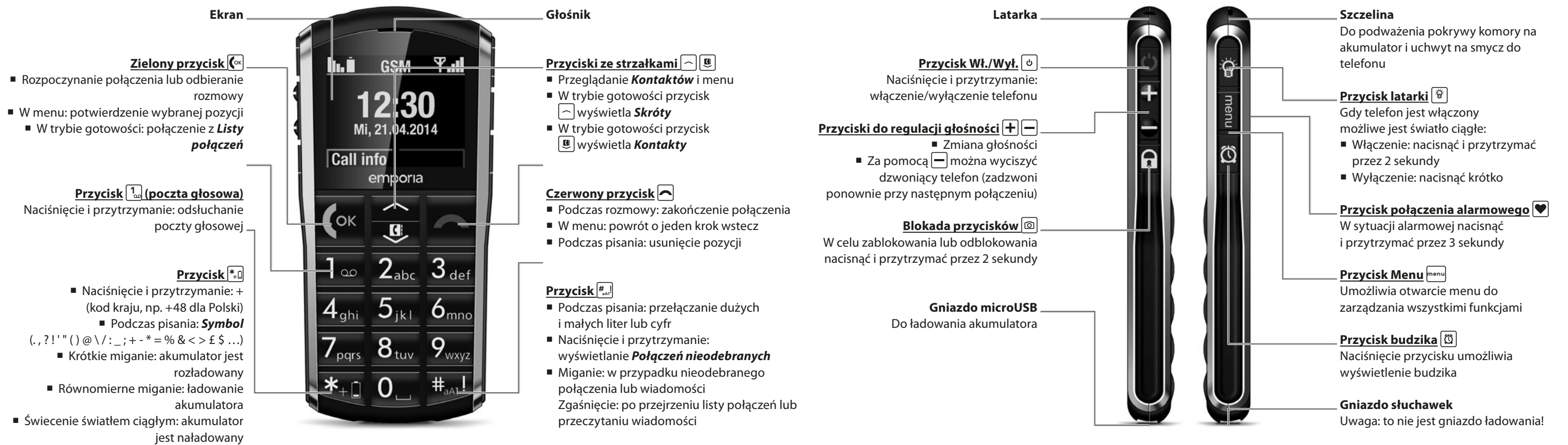
WKŁADANIE I ŁADOWANIE AKUMULATORA



- Rys. 3:** Włożyć akumulator; styki akumulatora muszą dotykać złotych styków telefonu komórkowego
- Rys. 4:** Założyć pokrywę komory na akumulator i docisnąć
- Rys. 5:** Podłączyć kabel przeznaczony do ładowania do gniazda USB w dolnej części telefonu

Uwaga: przed uruchomieniem telefonu należy ładować akumulator przynajmniej przez 4 godziny. Stosować tylko akumulatory i ładowarki, które są przeznaczone do tego specjalnego modelu.





Symbole na ekranie	Moc sygnału z sieci (zasięg)	Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora	Połączenie nieodebrane	Profil: Tryb cichy/uśpienie	Profil: Konferencja/teatr	Bluetooth włączony	Budzik włączony
	Roaming (zagranicą)	Nowa wiadomość	Przekierowanie połączenia	Profil: Maksimum	Słuchawki są podłączone	Bluetooth połączony	Aktywna blokada przycisków

PIERWSZE KROKI

- Naciśnięcie przycisku i przytrzymanie przez min. 2 sekundy powoduje włączenie telefonu.
- W celu wyłączenia telefonu należy również nacisnąć przycisk i przytrzymać przez 2 sekundy.

Przy pierwszym użyciu nowej karty SIM:
 Wpisać 4-cyfrowy kod PIN ⇒ potwierdzić .

Wskazówka: kod PIN jest kombinacją 4 cyfr; ma on zapobiegać włączeniu danego telefonu komórkowego przez inne osoby. Możliwe są maks. trzy próby wpisania PIN. Po trzecim nieprawidłowym wpisie kartę SIM będzie można odblokować tylko za pomocą kodu PUK. Kod PIN i PUK jest podany w dokumentacji dostarczonej przez operatora sieci telefonii komórkowej.

⇒ Przyciskiem i wybrać **Język** ⇒
 ⇒ **Ustaw godzinę** ⇒ ⇒ **Ustaw datę** ⇒
 ⇒ przyciskiem i wybrać **Rozmiar tekstu: Mały** lub **Duży** ⇒ .

Połączenie przychodzące:

- Odebranie: nacisnąć
- Odrzucenie: nacisnąć
- Tymczasowe wyciszenie dzwonka: nacisnąć przycisk (z boku)

Zakończenie rozmowy: nacisnąć

Wybieranie: za pomocą przycisków oznaczonych cyframi wpisać numer telefonu (z nr kierunkowym) ⇒ przyciskiem nawiązać połączenie.

Ponowny wybór numeru:
 Nacisnąć przycisk aby wyświetlić **Listę połączeń**.
 ⇒ Przyciskiem i wybrać numer.
 ⇒ Nawiązać połączenie przyciskiem .

Rozmowa z ręki: naciśnięcie przycisku podczas rozmowy powoduje włączenie lub wyłączenie głośnika.

Tryb gotowości:
 W trybie gotowości telefon jest włączony, ale nie działają w nim żadne aplikacje (telefonia, SMS, ...).

Wyświetlenie menu:

- Nacisnąć przycisk aby otworzyć menu.
- Przeglądanie menu: przyciskiem i/lub można wybrać **Wiadomości, Radio FM, Narzędzia, Kontakty, Listy połączeń** oraz **Ustawienia**.
- Nacisnąć przycisk aby wybrać opcję wyświetloną na ekranie (nad przyciskami).
- Aby powrócić do trybu gotowości, należy ponownie nacisnąć przycisk .

Tryb energooszczędny:
 Jeśli przez kilka sekund nie zostanie wykonane żadne działanie, ekran wyłączy się, aby zaoszczędzić energię. Ekran włączy się automatycznie w przypadku przychodzącego połączenia lub po naciśnięciu dowolnego przycisku.
 Gdy aktywna jest automatyczna blokada przycisków, telefon reaguje tylko na naciśnięcie zielonego przycisku lub .

KONTAKTY

Zapisywanie nazwisk i numerów telefonu (zawsze z międzynarodowym numerem kierunkowym, np. Polska +48, Austria +43 i Niemcy +49) Otworzyć menu przyciskiem ⇒ przyciskiem przejść do **Kontaktów** ⇒ ⇒ punkty menu: **Znajdź nazwę, Nowy kontakt, Zmień kontakt, Usuń, Wyślij kontakt jako SMS, Skopiuj kontakt, Mój numer, Przyciski szybkiego wybierania, Kontakty alarmowe, Ustawienia kontaktów** oraz **SMS do kontaktów**.

Zapisywanie kontaktów (nazwisko i numer):
 Otworzyć menu przyciskiem
 ⇒ przyciskiem przejść do **Kontaktów** ⇒
 ⇒ przyciskiem otworzyć **Nowy kontakt** ⇒
 ⇒ wpisać nazwisko/nazwę (patrz rozdział **Pisanie wiadomości** tekstowych) ⇒ ⇒ podać numer
 ⇒ zapisać przyciskiem .

Wyszukiwanie kontaktów:
 Przyciskiem otworzyć **Kontakty** ⇒
 ■ Przyciskiem i można przeglądać pozycje.
 ■ Istnieje też możliwość wpisania początkowych liter szukanej pozycji na klawiaturze (ewentualnie dalszego przeglądania przyciskiem).
 ⇒ Po wybraniu pozycji można nawiązać połączenie przyciskiem .

Odebranie nowego kontaktu jako SMS:
 W menu **Kontakty** ⇒ aktywować funkcję **SMS do kontaktów**, która umożliwia otrzymywanie nowych pozycji w postaci wiadomości SMS. Określić, czy każdy (**Wł.**) może przysyłać nowe pozycje do kontaktów, czy tylko osoby wpisane w kontaktach telefonu (**Tylko z kontaktów**). Numer telefonu zostanie automatycznie zapisany w kontaktach użytkownika po otrzymaniu wiadomości SMS o następującej treści:
 #Nazwisko#Numer#, np.: #Marcin#+486041234567#

WIADOMOŚCI SMS

SMS (Short Message Service) to krótka wiadomość tekstowa zawierająca maks. 160 znaków.

Pisanie wiadomości:
 Otworzyć menu przyciskiem ⇒ **Wiadomości** ⇒
 ⇒ **Napisz wiadomość** ⇒ .

Tekst wpisuje się za pomocą przycisków oznaczonych cyframi.

- Każdy przycisk obsługuje kilka znaków, które pojawiają się po jego kilkakrotnym naciśnięciu. (np. po naciśnięciu 2x , 1x , 3x , 3x napisane zostanie **Halo**)

., - ? ! ' @ : # \$. / _ 1	p q r s 7 ...
a b c 2 ä å à ã ä å æ ...	t u v 8 ü ...
d e f 3 d é ...	w x y z 9 w ...
g h i 4 î ...	Spacja; 0
j k l 5 ł ...	Znaki specjalne: ., ? ! ' () @ \
m n o 6 ö ...	/ : _ ; + - * = % & < > ...

- Metodę wpisywania można zmienić za pomocą przycisku :
 - abc**: tylko małe litery **Abc**: Jak w zdaniu
 - ABC**: tylko wielkie litery **123**: cyfry
- Usunięcie wszystkiego: nacisnąć i przytrzymać przycisk .

Wysyłanie wiadomości:
 Dwukrotnie naciskając wybrać **Wyślij do** i podać numer lub przyciskiem wyszukać go w kontaktach i wysłać za pomocą .

Odbieranie wiadomości:
 Krótki sygnał i komunikat na wyświetlaczu informuje o nadejściu nowej wiadomości. Przyciskiem można natychmiast przeczytać wiadomość lub korzystając z menu **Wiadomości** ⇒ **Odebrane** zobaczyć ją na liście odebranych wiadomości.

GWARANCJA I SERWIS

GWARANCJA

- Gwarancja obowiązuje tylko w przypadku używania oryginalnych akumulatorów emporia.
- Telefon komórkowy: 24 miesięcy
- Akumulator: 6 miesięcy

SERWIS

- **Serwis EMPORIA w Polsce**
w-support.pl sp. z o.o.
Al. Armii Krajowej 61
50-541 Wrocław
- **Emporia Service Center**
Industriezeile 36 · 4020 Linz · Austria
Phone: +43 · (0) 732 · 77 77 17 · 446
Web: www.emporia.eu

ZAKRES DOSTAWY

- Telefon komórkowy
- Akumulator: litowo-jonowy 3,7 V / 1000 mAh
- Kabel USB z adapterem AC USB
- Ładowarka

DANE TECHNICZNE

- Podwójne pasmo GSM 900/1800 MHz
- Wymiary: 119x58x13 mm
- Masa: 88 g
- Akumulator: litowo-jonowy 3,7 V / 1000 mAh (wymienny)
- Antena wewnętrzna: SAR 0.961 W/kg
- Czas w trybie Standby: 350 godzin*
- Czas rozmowy: 300 min*
(*Czas pracy może ulec skróceniu zależnie od zasięgu i aktywowanych aplikacji.)

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Telefon komórkowy należy wyłączyć w szpitalu i w pobliżu urządzeń medycznych. Należy zachować odległość między rozrusznikiem serca a telefonem komórkowym wynoszącą min. 20 cm.
- Nigdy nie prowadzić pojazdów mechanicznych z telefonem komórkowym w dłoni. Przestrzegać przepisów krajowych i kodeksu ruchu drogowego.
- Telefon komórkowy należy wyłączyć na czas podróży samolotem.
- Telefon komórkowy należy wyłączyć na czas przebywania na stacji benzynowej i w innych miejscach, w których znajdują się materiały wybuchowe.
- W celu uniknięcia ewentualnych uszkodzeń słuchu, nie należy korzystać z dużej głośności przez dłuższy czas. Nie trzymać telefonu przy uchu, gdy włączony jest tryb głośnomówiący lub gdy wciśnięty jest przycisk połączenia alarmowego.
- Duża głośność w słuchawkach może spowodować uszkodzenie słuchu. Należy sprawdzić głośność w stosowanych słuchawkach.
- Telefon i jego wyposażenie może zawierać drobne elementy. Trzymać telefon poza zasięgiem małych dzieci.
- Dla bezpieczeństwa zalecamy odłączenie telefonu od ładowarki podczas burzy.
- Zasilacz jest urządzeniem, które odłącza produkt od sieci elektrycznej. Gniazdko sieci elektrycznej musi znajdować się w łatwo dostępnym miejscu blisko urządzenia.



UŻYTKOWANIE ZGODNIE Z PRZEZNACZENIEM

- Jest to solidny telefon komórkowy przeznaczony do zastosowań przenośnych. Mimo to należy go chronić przed działaniem wilgoci (deszcz, łazienka itp.) i uderzeniami.
- Nie wystawiać telefonu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Zastosowanie inne niż wyżej opisane spowoduje uszkodzenie produktu. Ponadto wiąże się ono z zagrożeniami, takimi jak porażenie prądem elektrycznym, pożar itp. Nie wolno modyfikować lub przebudowywać produktu ani otwierać jego obudowy.
- Zasilacz nadaje się do podłączenia tylko do gniazdka przeznaczonego do typowych zastosowań domowych w publicznej sieci elektrycznej prądu przemiennego o parametrach 100-240 V/50/60 Hz (10/16 A).

UTYLIZACJA

Utylizacja opakowania:

Opakowania i elementy opakowaniowe nadają się do recyklingu i powinny zostać przekazane do ponownego wykorzystania.



Utylizacja akumulatorów:

Akumulatorów i baterii nie należy wyrzucać z typowymi odpadami domowymi! Przepisy prawne zobowiązują użytkownika do utylizowania zużytych akumulatorów i baterii w odpowiednich miejscach. Można je oddać w lokalnych punktach zbiórki dla danej gminy lub w sklepach specjalistycznych.



Utylizacja urządzenia:

Produktu, który przestał nadawać się do dalszego użytku, nie należy wyrzucać z typowymi odpadami domowymi. Przyczyniając się do ochrony środowiska, należy przekazać go do punktu zajmującego się utylizacją i recyklingiem materiałów, który przyjmuje stare urządzenia i utylizuje je w ekologiczny sposób.



DEKLARACJA ZGODNOŚCI

My, Emporia Telecom GmbH & Co.KG., Industriezeile 36, 4020 Linz, Austria, oświadczamy, że konstrukcja wymienionego niżej urządzenia spełnia wymagania podane w wyszczególnionych poniżej, obowiązujących dyrektywach WE.

Nazwa artykułu: **Dual Band Mobile Phone**

Numer artykułu: **V25**

Obowiązujące dyrektywy WE: Radiowe i telekomunikacyjne urządzenia końcowe, dyrektywy 2006/95/EC, 2004/108/EC oraz 99/5/EC

Zharmonizowane normy branżowe EN i normy podstawowe:

Zdrowie/ EN 50332-1 (2000); EN 50360+A1 (2012);

Bezpieczeństwo EN 60950-1 (2006) +A11 (2009) +A1 (2010)

+A12 (2011); EN 50566 (2013);

EN 62209-1 (2006) /-2 (2010);

EN 62479 (2010)

EMC: EN 301 489-1 (V 1.9.2) /-7 (V 1.3.1) /-17 (V2.2.1);

EN 55013+A2 (2006);

EN 55020+A11 (2011)

Radio: EN 300 328 (V1.7.1);

EN 301 511 (V9.0.2)

CE 0678

Eveline Pupeter
emporia Telecom



12.07.2014, Linz/Austria